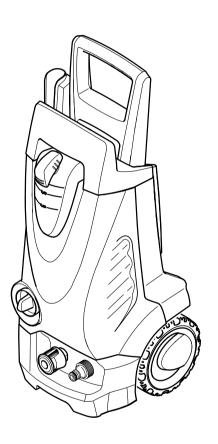
K 3.00 EcoSilent K 4.00 EcoSilent K 4.00 EcoSilent Alu

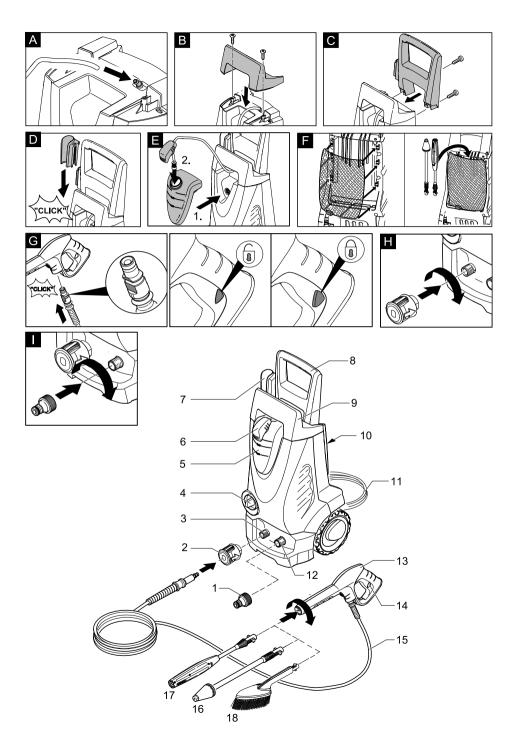




Deutsch	3
English	11
Français	19
taliano	27
Nederlands	35
Español	43
Português	51
Dansk	59
Norsk	67
Svenska	75
Suomi	83
Ελληνικά	91
Türkçe	100
Русский	108
Magyar	117
Čeština	125
Slovenščina	133
Polski	141
Româneşte	149
Slovenčina	157
Hrvatski	165
Srpski	173
Български	181
Eesti	190
_atviešu	198
_ietuviškai	206
Vicaziner ica	21/

Redister and win!





Оглавление

Общие указания	RU - 1
Указания по технике безопасности	RU - 2
Управление	RU - 4
Описание прибора	RU - 4
Транспортировка	RU - 7
Хранение	RU - 7
Уход и техническое обслуживание	RU - 7
Помощь в случае неполадок	RU - 8
Технические данные	RU - 9
Заявление о соответствии требованиям СЕ	RU - 9

Уважаемый покупатель!

Перед первым применением вашего прибора прочитайте эту оригинальную инструкцию по эксплуатации, после этого действуйте соответственно и сохраните ее для дальнейшего пользования или для следующего владельца.

Общие указания

Применение в соответствии с назначением

Данный высоконапорный моющий аппарат предназначен только для использования в домашнем хозяйстве:

- для мойки машин, автомобилей, строений, инструментов, фасадов, террас, садовых принадлежностей и т.д. с помощью струи воды под высоким давлением (при необходимости с добавлением моющих средств).
- При этом применению подлежат принадлежности, запасные части и моющие средства, разрешенные для использования фирмой KARCHER. Указания, приложенные к моющим средствам, подлежат соблюдению.

Защита окружающей среды

Упаковочные материалы пригодны для вторичной обработки. Поэтому не выбрасывайте упаковку вместе с домашними отходами, а сдайте ее в один из пунктов приема вторичного сырья.



Старые приборы содержат ценные перерабатываемые материалы, подлежащие передаче в пункты приемки вторичного сырья. Поэтому утилизируйте старые приборы через соответствующие системы приемки отходов.

Инструкции по применению компонентов (REACH)

Актуальные сведения о компонентах приведены на веб-узле по следующему адресу:

http://www.karcher.de/de/unternehmen/ umweltschutz/REACH.htm

Гарантия

В каждой стране действуют соответственно гарантийные условия, изданные уполномоченной организацией сбыта нашей продукции в данной стране. Возможные неисправности прибора в течение гарантийного срока мы устраняем бесплатно, если причина заключается в дефектах материалов или ошибках при изготовлении. В случае возникновения претензий в течение гарантийного срока просьба обращаться, имея при себе чек о покупке, в торговую организацию, продавшую вам прибор или в ближайшую уполномоченную службу сервисного обслуживания.

(Адрес указан на обороте)

Символы в руководстве по эксплуатации

△ Опасность

Для непосредственно грозящей опасности, которая приводит к тяжелым увечьям или к смерти.

Предупреждение

Для возможной потенциально опасной ситуации, которая может привести к тяжелым увечьям или к смерти.

Внимание!

Для возможной потенциально опасной ситуации, которая может привести к легким травмам или повлечь материальный ущерб.

Символы на приборе

— Находящаяся под высоким давлением струя воды может при неправильном использовании представлять опасность. Запре



- представлять опасность. Запрещается направлять струю воды на людей, животных, включенное электрическое оборудование или на сам высоконапорный моющий аппарат.
- Мороз может вызвать повреждения не полностью опорожненного прибора.
 Храните прибор зимой в помещении, защищенном от мороза.

Указания по технике безопасности

⚠ Опасность

- Не прикасаться к сетевой вилке и розетке мокрыми руками.
- Включение аппарата запрещается, если сетевой кабель или существенные компоненты аппарата, например, шланг высокого давления, ручной пистолетраспылитель или защитные устройства повреждены.
- Перед началом работы с аппаратом проверить сетевой кабель и штепсельную вилку на повреждения. Поврежденный сетевой кабель должен быть незамедлительно заменен уполномоченной службой сервисного обслуживания/специалистом-электриком.
- Перед началом работы высоконапорный шланг необходимо всегда проверять на повреждения. Поврежденный высоконапорный шланг подлежит незамедлительной замене.
- Эксплуатация прибора во взрывоопасных зонах запрещается.
- При использовании прибора в опасных зонах (например, на автозаправочных станциях) следует соблюдать соответствующие правила техники безопасности.
- Находящаяся под высоким давлением струя воды может при неправильном использовании представлять опасность.
 Запрещается направлять струю воды на людей, животных, включенное электрическое оборудование или на сам высоконапорный моющий аппарат.

- Не разрешается также направлять струю воды, находящуюся под высоким давлением, на других или себя для чистки одежды или обуви.
- Не чистить струей воды предметы, содержащие вещества, вредные для здоровья (например, асбест).
- Автомобильные шины/шинные вентили могут быть повреждены струей воды под давлением и лопнуть. Первым признаком этого служит изменение цвета шины. Поврежденные автомобильные шины/ шинные вентили представляют опасность для жизни. Во время чистки шин необходимо выдерживать расстояние между форсункой и шиной, как минимум, 30 см!
 - Опасность взрыва!

 Не распылять горючие жидкости.

 Всасывание аппаратом жидкостей, содержащих растворители, а также неразбавленных кислот или растворителей не допускается! К таким веществам относятся, например, бензин, растворители красок и мазут.

 Образующийся из таких веществ туман легковоспламеняем, взрывоопасен и ядовит. Не использовать ацетон, неразбавленные кислоты и растворители, так как они разрушают материалы, из которых изготовлен прибор.

- Штепсельная вилка и соединительный элемент удлинителя должны быть герметичными и не находиться в воде.
- Неподходящие удлинители могут представлять опасность. Вне помещений следует использовать только допущенные для использования и соответственно маркированные удлинители с достаточным поперечным сечением провода: 1 10 м: 1,5 мм², 10 30 м: 2,5 мм²
- Удлинитель следует всегда полностью разматывать с катушки.
- Высоконапорные шланги, арматура и муфты имеют большое значение для безопасности прибора. В этой связи следует применять только высоконапорные шланги, арматуру и

RU- 2 109

- муфты, рекомендованные изготовителем прибора.
- Эти приборы не предназначены для использования людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями.
 Эксплуатация прибора детьми или лицами, не прошедшими инструктаж, запрешается.
 - Необходимо следить за детьми, чтобы они не играли с прибором.
 - Упаковочную пленку держите подальше от детей, существует опасность удушения!
- Пользователь должен использовать прибор в соответствии с назначением. Он должен учитывать местные особенности и обращать внимание при работе с прибором на других лиц, находящихся поблизости.
- Не использовать аппарат, когда в зоне действия находятся другие люди, если только они не носят защитную одежду.
- Для защиты от разлетающихся брызгов воды и грязи следует носить соответствующую защитную одежду и защитные очки.

Внимание!

- Во время продолжительных перерывов в эксплуатации следует выключить прибор с помощью главного выключателя / выключателя прибора или отсоединить его от электросети.
- Не разрешается эксплуатация прибора при температуре ниже 0 °C.
- При мойке лакированный поверхностей следует выдерживать расстояние 30 см от форсунки до поверхности, чтобы избежать повреждения лакировки.
- Запрещается оставлять работающий прибор без присмотра.
- Необходимо следить за тем, чтобы сетевой шнур и удлинители не были повреждены путем переезда через них, сдавливания, растяжения и т.п. Сетевые шнуры следует защищать от воздействия жары, масла, а также от повреждения острыми краями.
- Все токопроводящие элементы в рабочей зоне должны быть защищены от струй воды.

- Прибор можно подключать только к элементу электроподключения, исполненному электромонтером в соответствии со стандартом Международной электротехнической комиссии (МЭК) IEC 60364.
- Прибор следует включать только в сеть переменного тока. Напряжение должно соответствовать указаниям в заводской табличке прибора.
- Из соображений безопасности рекомендуется использовать устройство с автоматом защиты от тока утечки (макс. 30 мА).
- Моющие работы, при которых появляются сточные воды, содержащие машинное масло, например, мойка двигателей, днища автомобиля, разрешается проводить только в специальных местах, оборудованных маслоотделителем.
- Данный прибор был разработан для использования моющих средств, которые поставляются или были рекомендованы изготовителем прибора. Использование других моющих средств или химикатов может негативно повлиять на безопасность прибора.

Защитные устройства

Внимание!

Защитные устройства служат для защиты пользователей. Видоизменение защитных устройств или пренебрежение ими не допускается.

Включатель аппарата

Главный выключатель препятствует непроизвольной работе аппарата.

Блокировка ручного пистолета-распылителя Блокировка блокирует рычаг ручного пистолета-распылителя и защищает от непроизвольного запуска аппарата.

Перепускной клапан с пневматическим реле Перепускной клапан предотвращает превышение допустимого рабочего давления. Если рычаг ручного пистолета-распылителя отпускается, манометрический выключатель отключает насос, подача струи воды под высоким давлением прекращается. При нажатии на рычаг насос снова включается.

Условия для обеспечения устойчивости

Внимание!

Перед выполнением любых действий с прибором или у прибора необходимо обеспечить устойчивость во избежание несчастных случаев или повреждений.

 Устойчивость прибора гарантирована только в том случае, если он установлен на ровной поверхности.

Управление

Комплект поставки

Комплектация прибора указана на упаковке. При распаковке прибора проверить комплектацию.

При обнаружении недостающих принадлежностей или повреждений, полученных во время транспортировки, следует уведомить торговую организацию, продавшую прибор.

Описание прибора

В данном руководстве по эксплуатации дано описание прибора с максимальной комплектацией. Комплектация отличается в зависимости от модели (см. упаковку).

См. рисунки на стр. 2

- соединительный элемент для подключения воды,
- 2 Быстроразъемное соединение для подключения высоконапорного шланга
- 3 Соединение высокого давления
- 4 Главный выключатель "0/OFF" / "I/ON" (0/ ВЫКЛ / I/ВКЛ)
- 5 Резервуар для моющего средства
- 6 Всасывающий шланг для моющего средства
- 7 Хранение ручного пистолета-распылителя
- 8 рукоятка
- 9 Хранение шланга высокого давления
- 10 Место для хранения принадлежностей
- 11 Сетевой кабель со штепсельной вилкой
- 12 Подключение водоснабжения
- 13 Ручной пистолет-распылитель
- 14 Блокировка ручного пистолетараспылителя
- 15 Шланг высокого давления

- 16 Струйная трубка с фрезой для удаления грязи
- 17 Струйная трубка с регулятором давления (Vario Power)
- 18 Моющая шетка

Специальные принадлежности

Специальные принадлежности расширяют возможности применения прибора. Более детальную информацию можно получить у торговой организации фирмы KARCHER.

Перед началом работы

Рисунок А - F

Перед началом эксплуатации аппарата установить прилагаемые незакрепленные части.

Рисунок С

- → Вставить шланг высокого давления в ручной пистолет-распылитель до щелчка. Указание: Соблюдать правильность расположения соединительного ниппеля.
- → Проверить надежность крепления, потянув за шланг высокого давления.

Рисунок 🖽

→ Привинтить быстроразъемное соединение для высоконапорного шланга к месту подсоединения высоконапорного шланга.

Рисунок III

→ Находящуюся в комплекте соединительную муфту подсоедините к элементу аппарата для подачи воды.

Подача воды

Согласно действующим предписаниям устройство запрещается эксплуатировать без системного разделителя в трубопроводе с питьевой водой. Следует использовать соответствующий системный сепаратор фирмы KARCHER или альтернативный системный сепаратор, соответствующий EN 12729 тип ВА. Вода, прошедшая через системный сепаратор, считается непригодной для литья

Внимание!

Системный разделитель всегда подключать к системе водоснабжения, и никогда непосредственно к прибору!

Указание: Загрязнения, содержащиеся в воде, могут вызвать повреждения насоса высокого давления и принадлежностей. Для защиты рекомендуется использовать водяной фильтр

RU- 4 111

KARCHER (специальные принадлежности, номер заказа 4.730-059).

Подача воды из водопровода

Соблюдайте предписания предприятия водоснабжения.

Параметры для подключения указаны на заводской табличке и в разделе "Технические данные".

- → Используйте водяной шланг из прочного материала (в комплект поставки не входит) с обычной соединительной муфтой. (диаметр: минимум 1/2 дюйма или 13 мм; рекомендуемая длина 7,5 м).
- → Наденьте водяной шланг на соединительную муфту аппарата, после чего подсоедините его к водопроводу.

Подача воды из открытых водоемов

Данный высоконапорный моющий аппарат со всасывающим шлангом KARCHER и обратным клапаном (специальные принадлежности, номер заказа. 4.440-238) предназначен для всасывания воды из открытых резервуаров, например, из бочек для дождевой воды или прудов (максимальную высоту всасывания см. в разделе "Технические данные").

- → Наполнить всасывающий шланг KARCHER с обратным клапаном водой, привинтить к элементу подключения воды и повесить в дождевую бочку.
- → Отсоединить шланг высокого давления от соединения высокого давления.
- → Включить прибор, нажав на кнопку "I/ON" и подождать (не более 2 минут), пока из высоконапорного шланга не начнет выходить вода без пузырьков воздуха.
- → Выключить аппарат "0/OFF" (0/ВЫКЛ).

Начало работы

Внимание!

Работа всухую в течение более 2 минут приводит к выходу из строя высоконапорного насоса. Если прибор в течение 2 минут не набирает давление, то его следует выключить и действовать в соответствии с указаниям, которые приводятся в главе "Помощь в случае неполадок".

- Вставить высоконапорный шланг в быстроразъемное соединение до щелчка.
- → Наденьте на ручной пистолет-распылитель струйную трубку и зафиксируйте ее, повернув на 90°.
- → Полностью откройте водопроводный кран.

- Вставить сетевую штепсельную вилку в розетку.
- → Включить аппарат "I/ON" (I/ВКЛ).

Эксплуатация

Δ Опасность

Выходящая из высоконапорной форсунки струя воды вызывает отдачу ручного пистолета-распылителя. По этой причине необходимо занять устойчивую позицию, крепко держать ручной пистолетраспылитель со струйной трубкой.

Внимание!

Перед началом мойки следует убедиться в том, что моющий прибор высокого давления устойчиво установлен на ровной поверхности. Во время мойки используйте защитные очки и защитную одежду.

- → Разблокировать рычаг ручного пистолетараспылителя.
- → Потянуть за рычаг, аппарат включится.

Указание: Если рычаг снова освободится, аппарат снова отключится. Высокое давление сохраняется в системе.

Струйная трубка с регулятором давления (Vario Power)

Трубка предназначена для самых распространенных задач по чистке. Рабочее давление регулируется бесступенчато между "Міп" и "Мах".

- Отпустить рычаг ручного пистолетараспылителя.
- Повернуть струйную трубку в желаемое положение.

Указание: При работе с подходящим моющим средством следует перевести струйную трубку в положение "Mix".

Струйная трубка с фрезой для удаления грязи

для удаления устойчивых загрязнений.

Внимание!

Не чистить автомобильные шины, лаковое покрытие или чувствительные поверхности (например, из древесины) с применением фрезы для удаления грязи. Существует опасность повреждения.

 Не предназначена для работы с моющим средством.

Моющая шетка

Внимание!

Во время работы на моющей щетке не должно быть грязи или других частиц. Существует возможность повреждения лакового покрытия.

 Предназначена для работы с моющим средством.

Работа с моющим средством

Для выполняемой задачи по чистке используйте исключительно чистящие средства и средства по уходу фирмы KAERCHER, так как они разработаны специально для применения в вашем приборе. Применение других чистящих средств и средств по уходу может привести к ускоренному износу и потери права на гарантийное обслуживание. Подробную информацию можно узнать в специализированном месте торговли или получить непосредственно в представительстве KAERCHER.

Указания по моющим средствам: Наиболее употребляемое моющее средство марки Кдгсher для этого устройства можно приобрести в готовом к применению виде в баке для моющего средства, оснащенном запорной крышкой. Таким образом исключается обременительная обязанность по сливанию или наполнению бака.

- Залить раствор моющего средства в резервуар для моющего средства (соблюдая указания по дозировке на емкости для моющего средства).
- → Использовать струйную трубку с регулятором давления (Vario Power).
- → Повернуть струйную трубку в положение "Міх".

Указание: Такми образом, при эксплуатации раствор моющего средства смешивается со струей воды.

Рекомендуемый способ мойки

- Экономно разбрызгать моющее средство по сухой поверхности и дать ему подействовать (не позволять высыхать).
- → Растворенную грязь смыть струей высокого давления.

Перерыв в работе

- Отпустить рычаг ручного пистолетараспылителя.
- → Заблокировать рычаг ручного пистолетараспылителя.
- → Во время продолжительных перерывов в работе (свыше 5 минут) аппарат следует выключать "0/OFF" (0/ВЫКЛ).
- Вставить ручной пистолет-распылитель в держатель.

Окончание работы

Внимание!

Высоконапорный шланг отсоединять от ручного пистолета-распылителя или прибора, когда в системе отсутствует давление.

- → При работах с моющим средством всасывающий шланг для моющего средства опустить в резервуар с чистой водой, включить аппарат, предварительно сняв струйную трубку, и дать ему поработать в течение 1 минуты.
- Отпустить рычаг ручного пистолетараспылителя.
- → Выключить аппарат "0/OFF" (0/ВЫКЛ).
- закрыть водный кран.
- нажать рычаг ручного пистолетараспылителя для сброса давления в системе.
- → Заблокировать рычаг ручного пистолетараспылителя.
- → Отсоедините пылесос от электросети.
- Отделить аппарат от водоснабжения.
 Осторожно: При снятии питающего или высоконапорного шланга во время работы может образоваться утечка горячей воды в местах соединения.
- → Нажать на корпус быстроразъемного соединения для высоконапорного шланга в направлении, указанном стрелкой, и вынуть высоконапорный шланг.
- → Вставить ручной пистолет-распылитель в держатель.
- → Сложить сетевой кабель, шланг высокого давления и принадлежности на аппарате.

RU- 6 113

Транспортировка

Виимание!

Во избежание несчастных случаев или травмирования, при транспортировке необходимо принять во внимание вес прибора (см. раздел "Технические данные").

Транспортировка вручную

- Высоко поднять прибор за ручку и перенести.
- Прибор тянуть за ручку для транспортирования.

Транспортировка на транспортных средствах.

- Перед транспортировкой в горизонтальном положении опустошить бак для моющих средств.
- Зафиксировать прибор от смещения и опрокидывания.

Хранение

Внимание!

Во избежание несчастных случаев или травмирования, при выборе места хранения необходимо принять во внимание вес прибора (см. раздел "Технические данные").

Хранение прибора

- Установить подметающую машину на ровную поверхность.
- → Вставить ручной пистолет-распылитель со струйной трубкой в держатель.
- Сложить кабель питания от электросети и принадлежности на устройстве. Хранить устройство в сухих помещениях.

Защита от замерзания

Внимание!

Защищать аппарат и принадлежности от мороза.

Прибор и принадлежности могут быть повреждены морозом, если если из них полностью не удалена вода. Во избежание повреждений:

Из устройства следует полностью удалить воду.

- → Отделить аппарат от водоснабжения.
- отделить струйную трубку от ручного пистолета-распылителя.

- → Включить прибор (1/ON) и нажимать на рычаг ручного пистолета-распылителя, пока не прекратиться вытекание воды (ок. 1 минута).
- → Выключите прибор.
- → Храните прибор и все принадлежности в защищенном от мороза помещении.

Уход и техническое обслуживание

⚠ Опасность

При проведении любых работ по уходу и техническому обслуживанию аппарат следует выключить, а сетевой шнур - вынуть из розетки.

Техническое обслуживание

Аппарат не нуждается в профилактическом обслуживании.

Уход

Перед длительным хранением, например, зимой:

- Из устройства следует полностью удалить воду.
 - (см. описание в главе "Защита от замерзания")
- Снимите фильтр из всасывающего шланга для моющего средства и промойте его проточной водой,
- Выньте с помощью плоскогубцев сетевой фильтр из элемента для водоснабжения и промойте его проточной водой.

Запасные части

Используйте только оригинальные запасные части фирмы KARCHER. Описание запасных частей находится в конце данной инструкции по эксплуатации.

Помощь в случае неполадок

Небольшие неисправности можно устранить самостоятельно с помощью следующего описания.

В случае сомнения следует обращаться в уполномоченную службу сервисного обслуживания.

М Опасность

При проведении любых работ по уходу и техническому обслуживанию аппарат следует выключить, а сетевой шнур - вынуть из розетки.

Ремонтные работы и работы с электрическими узлами могут производиться только уполномоченной службой сервисного обслуживания.

Прибор не работает

- → Вытянуть рычаг ручного пистолетараспылителя, прибор включится.
- → Проверьте соответствие напряжения, указанного в заводской табличке, напряжению источника электроэнергии.
- → Проверить сетевой кабель на повреждения.

Давление в приборе не увеличивается

- → Проверить настройку струйной трубки.
- → Удаление воздуха из прибора: Включить аппарат без подключенного высоконапорного шланга и подождать (не более 2 минут), пока из высоконапорного шланга не начнет выходить вода без пузырьков воздуха. Выключить прибор и заново подсоединить высоконапорный шланг.
- → Проверить подачу воды.
- Выньте с помощью плоскогубцев сетевой фильтр из элемента для водоснабжения и промойте его проточной водой.

Прибор не включается, двигатель гудит

Причина: Падение напряжения из-за слабой электросети или при использовании удлинителя.

→ При выключении прежде всего вынуть рычаг ручного пистолета-распылителя, затем установить выключатель аппарата в положение "I/ON" (I/ВКЛ).

Сильные перепады давления

- Очистить форсунку высокого давления:
 Иголкой удалить загрязнение из отверстия форсунки и промыть ее спереди водой.
- → Проверьте количество подаваемой воды.

Прибор негерметичен

→ Незначительная негерметичность аппарата обусловлена техническими особенностями. При сильной негерметичности обратитесь в авторизованную службу сервисного обслуживания.

Чистящее средство не всасывается

- → Использовать струйную трубку с регулятором давления (Vario Power). Повернуть струйную трубку в положение Міх"
- Очистить фильтр во всасывающем шланге моющего средства.
- Проверить всасывающий шланг для моющего средства на перегибы.

RU-8 115

Гехнические данные							
		K 3.00 EcoSilent	K 4.00 EcoSilent	K 4.00 EcoSilent Alu			
	Подключение водоснабжения						
Температура подаваемой воды (макс.)	°C		40				
			10				
Количество подаваемой	л/мин.		10				
ВОДЫ (МИН.)	МПа		0,8				
Давление напора (макс.) Макс. высота	IVII IA M		0,8				
всасывания	IVI		0,5				
Электрические парамет	mы						
Напряжение V 230							
1~50 Hz	ľ		230				
Потребляемая	kW	1,7	1	,9			
мощность							
Сетевой	Α		10				
предохранитель							
(инертный)							
Класс защиты		ı					
Степень защиты			IP X5				
Данные о производите.		И					
Рабочее давление	МПа	11	11 12				
Макс. допустимое давление	МПа	12	12 13				
Подача, вода	л/мин.	6,3 6,7					
Размеры и массы	3 (/ 1010/1111	0,0	Ü	, ·			
Длина	ММ	1	335				
Ширина	MM		335				
высота	ММ	840					
Вес, в готовности к	КГ			13,7			
эксплуатации и с		10,		-,			
принадлежностями							
Подача, моющее	л/мин.		0,3				
средство			-,0				
Сила отдачи ручного	Н		15				
пистолета-распылителя							
Значение установлено EN 60335-2-79	соглас	но ст	андар	ту			
Значение вибрации	M/C ²	< 2,5					
рука-плечо	, 0	< 2,0					
Опасность К	M/C ²		0,3				
Уровень шума дб _а	дБ(А)			62			
Опасность К _{рА}	дБ(А)	_	2	3			
	(-1)	<u> </u>					

Технические данные

Уровень мощности шума	дБ(А)	76	79
L _{WA} + опасность K _{WA}			

Изготовитель оставляет за собой право внесения технических изменений!

Заявление о соответствии требованиям СЕ

Настоящим мы заявляем, что нижеуказанный прибор по своей концепции и конструкции, а также в осуществленном и допущенном нами к продаже исполнении отвечает соответствующим основным требованиям по безопасности и здоровью согласно директивам ЕС. При внесении изменений, не согласованных с нами, данное заявление теряет свою силу.

Продукт высоконапорный моющий

прибор

Тип: 1.636-ххх

Основные директивы ЕС 2006/42/EC (+2009/127/EC)

2004/108/EC 2000/14/EC

Примененные гармонизированные нормы

EN 55014-1: 2006

EN 55014-2: 1997 + A1: 2001

EN 60335-1

Измерено:

EN 60335-2-79

EN 61000-3-2: 2006 + A2: 2009

EN 61000-3-3: 2008 EN 62233: 2008

Примененный порядок оценки соответствия Приложение V

74

Уровень мощности звука dB(A) K 3.00 EcoSilent, K 4.00 EcoSilent

Гарантировано: 76 **K 4.00 EcoSilent Alu** Измерено: 76 Гарантировано: 79

Нижеподписавшиеся лица действуют по поручению и по доверенности руководства предприятия.

H. Jenner S. Reiser
CEO Head of Approbation

Alfred Kaercher GmbH & Co. KG Alfred-Kaercher-Str. 28 - 40 71364 Winnenden (Germany) Ten.: +49 7195 14-0

Факс: +49 7195 14-2212

